TOÀ ÁN NHÂN DÂN **THÀNH PHỐ HẠ LONG** **TỈNH QUẢNG NINH**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 81/2018/HS – ST
Ngày 14 – 5 – 2018

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HẠ LONG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có*:*
*Thẩm phán - **C**hủ tọa phiên toà*: Bà Nguyễn Thị Loan
Các hội thẩm nhân dân:
1- Ông Trần Xuân Giới
2- Bà Vũ Thị Thơ
- Th- ký phiên toà: Bà Hoàng Vân Anh – Thư ký Toà án nhân dân TP Hạ Long, tỉnh Quảng Ninh.
- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Hạ Long, tỉnh Quảng Ninh *tham gia phiên toà*: Bà Lam Thị Dung - Kiểm sát viên.

Ngày 14 tháng 5 năm 2018, tại Tòa án nhân thành phố Hạ Long, tỉnh Quảng Ninh, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 72/ 2018/TLST-HS ngày 12 tháng 4 năm 2018 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 80/2018/QĐXXST-HS Ngày 30 tháng 5 năm 2018 đối với bị cáo:

Họ và tên: Vũ Thị B - Sinh ngày 15/10/1974 tại tỉnh Nam Định. Nơi cư trú: Tổ 3, khu 2, phường Y, thành phố Hạ Long, tỉnh Quảng Ninh. Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ văn hóa: Không biết chữ; Dân tộc: Kinh; Giới tính: nữ; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Vũ Ngọc L và bà Cao Thị N (Đã chết); Không có chồng, có hai con, lớn sinh năm 1998, nhỏ sinh năm 2013; Tiền án, tiền sự: Không. Hiện tại ngoại - có mặt tại phiên tòa.

Bị hại: Trung tâm Viễn thông 1- VNPT Quảng Ninh (Địa chỉ: Số 1, đường 25/4, phường Bạch Đằng, thành phố Hạ Long, tỉnh Quảng Ninh). Người đại diện theo pháp luật: Ông Nguyễn Văn D – Giám đốc Trung tâm Thông 1- VNPT Quảng Ninh.

Người đại diện theo ủy quyền: Ông Phạm Quang T – Tổ trưởng tổ kỹ thuật Kênh Đồng (Nơi cứ trú: Tổ 8, khu 8, phường Bãi Cháy, thành phố Hạ Long, tỉnh Quảng Ninh), theo Giấy ủy quyền ngày 11/5/2018 - Có mặt tại phiên tòa.

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Chị Vũ Thị P (Sinh ngày 15/12/1998). Nơi cư trú: Tổ 3, khu 2, phường Y, thành phố Hạ Long, tỉnh Quảng Ninh - Có mặt tại phiên tòa.

Người làm chứng: 1- Anh Vũ Văn H - Sinh ngày 25/10/1982 (Nơi cư trú: Tổ 3, khu 4, phường Y, TP Hạ Long, tỉnh Quảng Ninh) – Vắng mặt tại phiên tòa.

2-Anh Phạm Văn K – sinh ngày 05/10/1981 (Nơi cư trú: Xã Hồng T , thị xã Đông Triều, tỉnh Quảng Ninh) – Vắng mặt tại phiên tòa.

3-Ông Trần Đình T – Sinh ngày 12/8/1955 (Nơi cư trú: Khu Đ, phường H, thành phố Hạ Long, tỉnh Quảng Ninh) – Vắng mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 08 giờ 30 phút ngày 08/11/2017, Vũ Thị B điều khiển xe đạp nhãn hiệu Reverie màu xanh từ nhà ở tổ 3, khu 2, phường Y đến phường H, thành phố Hạ Long theo đường quốc lộ 18 đi về hướng khu vực phường Bãi Cháy, thành phố Hạ Long để thu mua phế liệu. Khi B đi đến khu vực công trường đối diện cây xăng Tuấn Châu (Thuộc tổ 91, khu Đồn Điền, phường H, thành phố Hạ Long, tỉnh Quảng Ninh) thì phát hiện bên vệ đường có đoạn dây cáp quang của Trung tâm viễn thông 1- VNPT Quảng Ninh đã bị đứt một đầu nằm lộ trên mặt đường không có ai trông coi, nên B đã nảy sinh ý định trộm cắp để bán lấy tiền ăn tiêu. B dùng tay nắm vào đầu dây cáp điện bị đứt rồi tiếp tục lôi dây cáp từ trong lõi ống nhựa màu vàng ra một đoạn dài 62,91m. B dùng 01 con dao rựa mang theo (con dao bằng kim loại tối màu dài khoảng 40cm, bản rộng khoảng 5cm, đầu dao vuông, lưỡi dao cùn, cán gỗ dài khoảng 7cm) chặt đứt 62,91m dây cáp quang chia nhỏ thành 241 đoạn dài ngắn khác nhau từ 20cm đến 30cm và 01 đoạn dây dài 3m. Khi B đang chuẩn bị mang đi tiêu thụ thì bị người dân phát hiện đưa B cùng số đoạn dây cáp quang trên đến Công an phường H giải quyết. Ngày 04/02/2018 Cơ quan điều tra đã trả lại số dây cáp quang này cho Trung tâm viễn thông 1- VNPT Quảng Ninh. Ngày 05/02/2018 Cơ quan điều tra đã trả lại cho chủ sở hữu hợp pháp chị Vũ Thị P xe đạp nhãn hiệu Reverie màu xanh.

Bị cáo Vũ Thị B đã khai nhận hành vi phạm tội của mình như đã nêu trên. Ngoài ra Vũ Thị B còn khai: Khi bị phát hiện do hoảng sợ nên B đã ném con dao đi nhưng không nhớ ở vị trí nào. Ngày 08/11/2017 Cơ quan điều tra đã tiến hành truy tìm vật chứng là con dao rựa nhưng không thu giữ được vật chứng theo vị trí do Vũ Thị B chỉ dẫn và mô tả.

Tại bản kết luận định giá tài sản số 10/KLĐG ngày 30/01/2018 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự thành phố Hạ Long kết luận: Trị giá 62,91m dây cáp quang là 3.533.000 đồng.

Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo, bị hại không có ý kiến hay khiếu nại gì về kết luận định giá tài sản số 10/KLĐG ngày 30/01/2018 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự thành phố Hạ Long.

Đại diện theo ủy quyền của Trung tâm viễn thông 1- VNPT Quảng Ninh ông Phạm Quang Tạo cùng những người làm chứng anh Phạm Văn K và anh Vũ Văn H có lời khai: Khoảng 08 giờ 30 phút ngày 08/11/2017 sau khi tổ công nhân của anh Phạm Văn K đấu nối cáp quang ở khu vực đối diện công ty cổ phần ô tô Trường Hải xong thì lại phát hiện cáp quang tiếp tục bị đứt ở vị trí đối diện khu vực cửa hàng xăng dầu Tuấn Châu thuộc khu Đồn Điền, phường H, thành phố Hạ Long. Tổ công nhân tiếp tục xuống kiểm tra,

phát hiện cáp viễn thông đã bị chặt đứt để lộ hai đầu trên mặt đất và một người phụ nữ lạ mặt đang ngồi cạnh một đống dây cáp điện lõi đồng, vỏ đen, đường kính khoảng 2cm, vỏ cáp dính nhiều bùn đất. Đống dây này đã bị chặt ngắn thành nhiều đoạn nhỏ có độ dài từ 20-30cm. Sau khi báo Công an đến làm việc mới biết tên người phụ nữ này là Vũ Thị B nhà ở phường Y, thành phố Hạ Long.

Người làm chứng: Anh Trần Đình T khai: Sáng 08/11/2017 sau khi bán cho một người phụ nữ to béo khoảng ngoài 40 tuổi đi một chiếc xe đạp tối màu 20 vỏ lon bia anh T trên xe đạp của chị ta có một chiếc bao màu vàng đựng bên trong một con dao dựa dài khoảng 45cm, cán gỗ, lưỡi dao màu tối, bản rộng 05cm, lưỡi dao bị sứt mẻ. Anh hỏi mua nhưng chị ta không bán…

Ông Tạo có quan điểm: Trung tâm viễn thông 1- VNPT Quảng Ninh đã nhận lại 62,91m dây cáp quang bị trộm cắp và do giá trị tài sản không lớn nên không có yêu cầu bồi thường về trách nhiệm dân sự. Về trách nhiệm hình sự: Đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, cho bị cáo được hưởng án treo.

Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan chị Vũ Thị P khai: Khoảng 7 giờ ngày 08/11/2017 chị có cho mẹ chị (Vũ Thị B) mượn xe đạp nhãn hiệu Reverie màu xanh để đi nhặt phế liệu bán, nhưng chị không biết mẹ chị đã sử dụng xe để cắt trộm cáp quang của Trung tâm viễn thông 1- VNPT Quảng Ninh. Nay chị đã nhận lại xe chị không có yêu cầu gì về bồi thường dân sự.

Bản Cáo trạng số 77/CT - VKSHL ngày 11/4/2018 của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Hạ Long truy tố Vũ Thị B về tội: "Trộm cắp tài sản" theo quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự. Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên Quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng khoản 1 Điều 173; điểm i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 - Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017; Điều 60 Bộ luật hình sự năm 1999 ; Xử phạt: Vũ Thị B từ 06 -09 tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách từ 12-18 tháng kể từ khi tuyên án sơ thẩm. Giao bị cáo cho Ủy ban nhân dân phường Y, thành phố Hạ Long giám sát giáo dục trong thời gian thử thách.

Bị cáo không có ý kiến gì về Quyết định truy tố của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Hạ Long và bản luận tội của Kiểm sát viên. Lời nói sau cùng: Bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử xem xét đến hoàn cảnh gia đình bị cáo khó khăn thuộc diện hộ cận nghèo miễn án phí hình sự cho bị cáo và xin được hưởng án treo để có điều kiện nuôi dạy các con.

NHẬN ĐỊNH CỦA TOÀ ÁN

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]Về hành vi, Quyết định tố tụng của cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Hạ Long, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Hạ Long, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. bị cáo, bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng,

người tiến hành tố tụng đã thực hiện. Do đó, các hành vi, Quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi của bị cáo thể hiện: Lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với nội dung bản cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Hạ long đã truy tố bị cáo, lời khai của bị hại, người làm chứng về không gian, thời gian, địa điểm, diễn biến sự việc và tài sản mà bị cáo đã chiếm đoạt. Hành vi của bị cáo còn phù hợp với các chứng cứ đã được thu thập trong quá trình điều tra: Biên bản khám nghiệm hiện trường, bản ảnh hiện trường, sơ đồ hiện trường, Kết luận định giá tài sản, Biên bản về việc trả lại tài sản...

Do đó có đủ cơ sở để kết luận: Khoảng 08 giờ 30 phút ngày 08/11/2017 tại tổ 91, Khu Đồn Điền, phường H, thành phố Hạ Long, tỉnh Quảng Ninh, Vũ Thị B có hành vi dùng dao chặt trộm 62,91m dây cáp quang trị giá 3.533.000 đồng của Trung tâm viễn thông 1- VNPT Quảng Ninh, khi đang chuẩn bị mang đi tiêu thụ thì bị bắt giữ. Hành vi của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội: "Trộm cắp tài sản" theo quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017 như bản Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Hạ Long đã truy tố bị cáo là có căn cứ, đúng người đúng tội, đúng pháp luật.

[3] Xét hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, vì nó đã xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản của cơ quan, tổ chức được pháp luật bảo vệ, làm mất trật tự trị an và ảnh h- ởng xấu đến đời sống xã hội. Vì vậy cần phải xử lý nghiêm bị cáo tr- ớc pháp luật mới có tác dụng răn đe, giáo dục riêng và phòng ngừa chung.

[4] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Không có.

[5] Về tình tiết giảm nhẹ: Tuy nhiên cũng xét bị cáo nhất thời phạm tội, có thái độ khai báo thành khẩn, ăn năn hối cải, phạm tội lần đầu thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, tài sản đã được thu hồi trả cho bị hại và bị hại cũng xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, hoàn cảnh gia đình khó khăn thuộc diện hộ cận nghèo, nên xem xét giảm nhẹ một phần trách nhiệm hình sự cho bị cáo theo quy định tại điểm i,s khoản 1, khoản 2 Điều 51 - Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017. Ngoài ra bị cáo có nhân thân tốt, có nơi cư trú rõ ràng, luôn chấp hành đúng chính sách pháp luật, thực hiện đầy đủ nghĩa vụ của công dân nơi cư trú, có nhiều tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự, nên không cần thiết bắt bị cáo cách ly khỏi đời sống xã hội mà cho bị cáo được cải tạo tại địa phương cũng đủ giáo dục bị cáo thành người có ích cho gia đình và xã hội. Theo quy định tại khoản 5 Điều 60 Bộ luật hình sự năm 1999 thì: " Đối với người được hưởng án treo mà phạm tội mới trong thời gian thử thách, thì Tòa án buộc phải chấp hành hình phạt của bản án trước và tổng hợp với hình phạt của bản án mới..", theo quy định tại khoản 5 Điều 65 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung 2017 ngoài chế định như Điều 60 Bộ luật hình sự năm 1999 còn bổ sung: "Trong thời gian thử thách, nếu người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của luật thi hành án dân sự từ 02 lần trở lên, thì Tòa án có thể bắt buộc người đó phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo…". Như vậy quy định khác tại khoản 5 Điều 65 này không có lợi cho người phạm tội đối với hành vi phạm tội đã thực hiện trước khi điều luật này có hiệu lực thi hành. Do đó căn cứ khoản 2 Điều 7 Bộ luật hình sự năm 2015, Hội đồng xét xử cho bị cáo được hưởng án treo theo quy định tại Điều 60 Bộ luật hình sự năm 1999 sửa đổi bổ sung năm 2009 (Nguyên tắc có lợi cho bị cáo).

[6] Về hình phạt bổ sung: Bị cáo không có nghề nghiệp ổn định, hoàn cảnh gia đình khó khăn, nên Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[7] Về trách nhiệm dân sự: Tài sản đã thu hồi trả cho bị hại và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan và họ đều không có yêu cầu gì về trách nhiệm dân sự, nên Hội đồng xét xử không đề cập giải quyết.

[8] Về vật chứng: Tại cơ quan điều tra, tài sản đã được trả lại cho bị hại và người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan, nên Hội đồng xét xử không xem xét.

[9] Về án phí: Theo Quyết định số 141/QĐ- UBND ngày 22/12/2017 của Ủy ban nhân dân phường Y công nhận hộ gia đình bị cáo Vũ Thị B thuộc diện hộ cận nghèo năm 2018. Căn cứ vào đơn đề nghị xin miễn nộp án phí hình sự của bị cáo tại phiên tòa và chiếu theo quy định tại điểm đ Điều 12 Nghị quyết 326 /2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Uỷ ban thường vụ Quốc Hội, Hội đồng xét xử cho bị cáo được miễn nộp án phí hình sự sơ thẩm.

[10] Bị cáo, bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên.

QUYẾT ĐỊNH

Tuyên bố: Vũ Thị B phạm tội: "Trộm cắp tài sản".

Căn cứ: Khoản 1 Điều 173; khoản 2 Điều 7; điểm i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51- Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017; Điều 60 Bộ luật hình sự năm 1999.

Xử phạt: Vũ Thị B 06 (Sáu) tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách 12 (Mười hai) tháng kể từ khi tuyên án sơ thẩm.

Giao bị cáo cho Ủy ban nhân dân phường Y, thành phố Hạ Long, tỉnh Quảng Ninh giám sát, giáo dục bị cáo trong thời gian thử thách.

Trong trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại khoản 1 Điều 69 Luật thi hành hình sự.

Căn cứ: Điểm đ Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Uỷ ban thường vụ Quốc Hội.

Bị cáo Vũ Thị B được miễn nộp án phí hình sự sơ thẩm.

Án xử công khai sơ thẩm, báo cho bị cáo, bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan biết có quyền kháng cáo bản án này trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án./.

Nơi nhận:
-TAND và VKSND tỉnh Quảng Ninh;
-VKSND TP. Hạ Long;
-Công an TP. Hạ Long; bị cáo, bị hại
Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan
-Cơ quan THA dân sự Tp. Hạ Long;
-Lưu hồ sơ, văn phòng;

T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nguyễn Thị Loan

CÁC THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XƯ	THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA
Trần Xuân Giới – Vũ Thị Thơ	**Nguyễn Thị Loan**

Thành viên Hội đồng xét xử	**Thẩm phán - chủ toạ phiên toà**
Trần Thị Tuyết – Hồ Thị Lan	**Nguyễn Thị Loan**

.